

Évolution de la diphtongue « oi » - d'après F. Brunot et Ch. Bruneau – Précis de grammaire historique de la langue française - 1949- p.80

MOTS ACTUELS	FIN XII ^e SIÈCLE	XIII ^e SIÈCLE	XIV ^e SIÈCLE	XVI ^e SIÈCLE	XVII ^e SIÈCLE	XVIII ^e SIÈCLE	XIX ^e SIÈCLE
moi	<i>móy</i> écrit : moi	<i>mwè</i>	<i>mwè</i> commun ; <i>mwa</i> popul.	<i>mwè</i> commun ; <i>mwa</i> popul.	<i>mwè</i> commun ; <i>mwa</i> popul.	<i>mwè</i> distingué ; <i>mwa</i> commun	<i>mwè</i> paysan ; <i>mwa</i> commun
craie	<i>króy</i> écrit : croie	<i>krwè</i>	<i>krwè</i> <i>krè</i>	<i>krè</i> écrit : craie	<i>krè</i>	<i>krè</i>	<i>krè</i> patois ; <i>króy</i>
croire	<i>króyræ</i> écrit : croire	<i>krwèræ</i>	<i>krwéræ</i> commun ; <i>krwaræ</i> popul. ; <i>kréræ</i>	<i>krwéræ</i> commun ; <i>krwaræ</i> popul. ; <i>kréræ</i> courtisan	<i>krwèr</i> solennel ; <i>krwar</i> popul ; <i>krèr</i> commun	<i>krwèr</i> distingué ; <i>krwar</i> commun ; <i>krèr</i> archaïque	<i>krwèr</i> paysan ; <i>krwar</i> commun
raide roide	<i>róydæ</i> écrit : roide	<i>rwèdæ</i>	<i>rwédæ</i>	<i>rwédæ</i> commun ; <i>rédiæ</i> courtisan	<i>rwèd</i> solennel ; <i>rèd</i> commun	<i>rwèd</i> écrit : roide distingué ; <i>rèd</i> écrit : raide, commun	<i>rwad</i> familier et litt. ; <i>rèd</i> commun
(il) était	<i>étóyt</i> écrit : étoit	<i>étwè</i>	<i>étwè</i>	<i>ète</i> courtisan <i>étwè</i> commun	<i>ète</i> commun ; <i>étwè</i> pédant	<i>ète</i> écrit : étoit	<i>ète</i> écrit : était
(il) serait	<i>særóyt</i> écrit : seroit	<i>særwè</i>	<i>særwè</i>	<i>særè</i> courtisan ; <i>særwè</i> commun	<i>srè</i> commun ; <i>særwè</i> pédant	<i>srè</i> écrit : seroit	<i>srè</i> écrit : serait